

SUMÁRIU KAZU | VIOLÉNSIA BAZEIA BA JÉNERU

Setembru 2013

Iha Setembru 2013, Unidade Justisa ba Feto (*Women's Justice Unit*) kontinua monitoriza kazu violénsia bázeia ba jéneru iha jurisdisaun Tribunál Distritál Díli, Suai no Baucau.

Iha edisaun ne'e, sumáriza julgamentu kazu hamutuk 23 ne'ebé kazu 8 pertense ba Tribunál Distritál Díli, kazu 7 partense ba Tribunál Distritál Suai no kazu 8 seluk partense ba Tribunál Distritál Baucau.

Husi kazu 23 ne'e, kazu 19 klasifikadu nu'udar kríme ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika, kazu 1 maus-tratus ba kónjuje, kazu 1 kona-ba violasaun seksuál no kazu 2 violasaun seksuál ho natureza inestu.

Entre kazu hirak ne'e, kazu 9 mak konklui ho pena multa, kazu 6 kondena ho pena prizaun maibe suspendidu, kazu 2 kondena ho pena prizaun efektiva no kazu 6 tama ona ba faze alegasaun husi Ministériu Públiku no Defeza sei hein ba desizaun tuir orariu ne`ebé determina.

Tuir mai deskrisaun sumáriu julgamentu kazu ida-idak:

1. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 211/2013/TDD

Juis	: Dra. Jacinta Correia da Costa
Ministériu Públiku	: Dr. Jose Elu
Defeza	: Dr. Jonas Henrique (Defensór Estajiáriu)
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun maibe suspendidu

Iha 6 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli prezide julgamentu leitura sentensa ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu RFSV hasoru lezada (nia fen). Kazu ne'e akontese iha 5 Julu 2010, iha Distritu Díli.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 5 Julu 2010, arguidu basa dala ida iha lezada nia hasan sorin karuk no tuku dala ida iha matan fukun parte loos. Aktu ne'e rezulta lezada monu ba rai no lezada ninia kabun baku ba kadeira sofa no kauza moras iha kabun kidun.

Depois monu tiha arguidu kontinua foti ai-kabelak atu baku, maibé lezada nia tiu mak satan netik tiha no hadau tiha ai-kabelak ne'e. Kazu ne'e akontese tanba lezada husu xave motor iha arguidu atu ba loja, maibé arguidu la fó tanba lezada grávida hela no lezada sisi (ezije) nafatin.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2 no 3 alinea (d) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu hili direítu nonook tuir artigu 60 Kódigu Prosesu Penál. Iha parte seluk lezada deklara katak, arguidu basa no tuku dala ida iha nia matan fukun parte karuk.

Iha alegasaun Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu maibe suspende nia ezekusaun no defeza husu ba tribunál fó pena ne'ebé justu.

Bázeia ba faktus ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui no kondena ho pena prizaun fulan 4, suspende pena ba tinan 1 fulan 6.

2. Ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 0039/SUM/2013/TDD

Juiza	: Dra. Jacinta Correia da Costa
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nesi
Defeza	: Dr. Manuel Exposto
Ofisiál Justisa	: Valenti Felipe ho Ermelinda de Lima
Konkluzaun	:Kondena ho pena prizaun fulan 6, suspende ba tinan 2

Iha 12 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli prezide leitura sentensa ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu TS hasoru lezada (nia feen), iha Distritu Aileu.

Ministériu Públiku akuza katak iha 23 Agostu 2013, tuku 08:30 kalan arguidu basa dala ida iha lezada nia hasan parte karuk.

Tuir mai, iha 24 Agostu 2013, tuku 10:00 kalan arguidu lori ai-dona baku lezada iha matan fukun, dudu ba parede too monu ba rai, hafoin kaer iha fu'uk no tuku dala rua iha ulun no dala ida iha hasan karuk. Aktu ne'e kauza vítima hetan bubu no ran. Kazu ne'e akontese tanba arguidu rona ema dehan lezada feto manas no ema barak mak halo relasaun ho lezada.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade física simples konjuga ho artigu 2 no 3 alinea (a) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia julgamentu, arguidu konfesa no klarifika katak nia baku duni lezada tanba nia nervozu. Tuir deklarasaun lezada nian katak arguidu halo duni nia hahalok ne'e hasoru nia.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku alega katak faktus hotu provadu, tanba ne'e husu ba tribunál atu kondena arguidu. Defeza husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé justu ba arguidu tanba arguidu arrepende ba nia hahalok ne'e.

Bazeia ba faktus ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui hodi kondena pena prizaun fulan 6 no suspende ba tinan 2.

3. Ofensa integridade física simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 214/2013/TDD.

Juis	: Dr. Jose Maria de Araujo
Ministériu Públiku	: Dr. Vicente Brites
Defeza	: Dr. Ernani Ranger (Prokuradór Estajiáriu) : Dr. Manuel Amaral (Defensór Estajiáriu)

**Ofisiál Justisa
Konkluzaun**

**:Sr. Julio Ribeiro
: Sei kontinua prosesu**

Iha 12 Setembru 2013 Tribunál Distritál Díli prezide julgamentu ba kazu violénsia doméstika ne`ebé involve arguidu OM hasoru nia feen, iha Distritu Ermera.

Ministériu Públiku akuza katak iha dia 21 Agostu 2011, tuku 08:00 kalan arguidu basa dala rua iha hasan karuk, rasta tun ba rai no sama iha kotuk laran. Aktu ne'e, kauza vítima hetan bubu no kanek iha kotuk laran. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba lezada deskonfia arguidu mete ho foto seluk.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu arguidu rekuza katak nia la halo agresaun hasoru lezada. Arguidu deklara katak lezada nia aman mak halo agresaun ba lezada. Tribunál konfirma ho lezada, deklarasaun lezada nian katak arguidu mak basa no sama lezada to'o hetan kanek iha kotuk laran.

Iha audiénsia Ministériu Públiku rekere ba tribunál atu halo akareasaun ba arguidu ho lezada tanba faktus sira la han malu ka kontrariu ba malu.. Defeza mós konkorda ho rekerimentu Ministériu Públiku.

Depois rona tiha pedidu husi Mnisteriu Públiku, tribunál suspende julgamentu durante minutu 10 hodi konfronta arguidu ho lezada, maibe nafatin iha kontradisaun iha sira-nia deklarasaun. Tanba ne'e, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu adia julgamentu ba loron seluk atu rona depoimentu husi testamuña.

Julgamentu ne'e adia fali ba dia 04 Outobru 2013, oras 09:00 dader hodi rona testemuña nia depoimentu.

4. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 247/2013/TDD.

Juis	: Dr. Jose Maria de Araujo
Ministeriu Públiku	: Dr. Nelson de Carvalho
Defeza	: Dr. Afonso Gonçalves Fatima
Ofisiál Justisa	: Sr. Valente Felipe
Konkluzaun	: Sei kontinuaprosesu

Iha 12 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli prezide julgamentu ba kazu violénsia doméstika ne`ebé involve arguidu LdJ hasoru nia feen, iha Distritu Ermera.

Ministériu Públiku akuza katak iha 01 Novembru 2010, maisumenuz iha tuku 06:00 lokraik arguidu basa dala rua iha vítima nia hasan karuk, tuda ho kadeira no kona iha matan fukun parte los no kauza bubu no ran. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba lezada tolok arguidu ne`ebé fila husi kafe laran la lori ho ai-maran.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamento arguidu konfesa katak faktus sira iha akuzasaun Ministériu Públiku nian los hotu. Arguidu mós arrepende nia hahalok no promete sei la repete tan iha futuru. Iha parte seluk, lezada mós deklara ba tribunál katak arguidu halo duni agresaun, maibé agora diak malu no hela hamutuk.

Iha alegasaun Ministériu Públiku husu ba tribunál fó pena admoestasaun ba arguidu tuir artigu 82 Kodigu Penal no defeza mós konkorda ho pena refere.

Julgamento kontinuasaun ba rona leitura sentensa marka fali ba iha 23 Setembru 2013 tuku 15:00 loraik.

5. Ofensa integridade física simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 2012/2013/TDD

Juis	: Dr. Antonio Viana Carmo
Ministériu Públiku	: Dr. Hernani Rangel
Defeza	: Dr. Juvinal Yanes Freitas
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 17 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli hala'o julgamento ba kazu violénsia doméstika ne'ebé envolve arguidu DdSM hasoru nia feen, iha Distritu Dili.

Ministériu Públiku akuza katak iha 25 Maiu 2004, arguidu buti iha kakorok, tuku dala rua iha hirus matan no basa iha ibun. Aktu ne'e rezulta lezada hetan bubu iha hirus matan no ibun. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba lezada hasai tiha metan hamutuk ho nia familia ba dansa.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál konjuga ho artigu 2 no 3 Lei Kontra Violénsia Doméstica. Iha julgamento arguidu konfesa totalmente faktus iha akuzasaun, tanba ne'e, tribunál husu ba Ministériu Públiku no defeza atu la presiza rona tan lezada.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku bazeia ba sirkunstansia atenuantes sira iha leten, husu ba tribunál aplika pena tinan 1 suspende ba tinan 2.

Defeza mós argumenta katak tanba arguidu konfesa no arepende nia hahalok, husu ba tribunál aplika pena adekuada ne'ebé la limita arguidu nia liberdade.

Depois rona tiha parte sira, tribunál marka fali ba iha 20 Setembru 2013, tuku 10 dader hodi rona leitura sentensa.

6. Ofensa ba integridade física simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 241/2013/TDD

Juis	: Dr. Julio Gantes (Juiz Internasional)
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Guterres
Defeza	: Dr. Jonas Henrique (Defensór Estajiáriu)
Ofisial Justisa	: Sr. Filipe Valente
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 19 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli hala'o julgamentu ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu DG hasoru nia feen, ne'ebé akontese iha Distritu Díli.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 15 Maiu 2013, arguidu foti ai-saar baku lezada nia kidan parte loos no rezulta lezada hetan moras. Motivu husi akontesementu ne`e, tanba lezada la bolu arguidu atu han kalan.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu arguidu konfesa faktus iha akuzasaun, arepende nia hahalok no deklara katak sei la repete aktu hanesan iha futuru. Bazeia ba konfisaun arguidu nian, tribunál presindi audiénsia (la presiza tan rona lezada no testamuña tanba arguidu konfesa).

Iha alegasaun, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba tinan 1. Husi parte defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé labele limita arguidu nia liberdade.

Bazeia faktu provadus sira ne'e, tribunál konklui hodi kodena arguidu selu multa US\$ 270.00 no taxa justisa US\$ 20.00. Se arguidu la selu multa sei hetan kastigu loron 80 iha prizaun.

7. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 209/2013/TDD.

Juis	: Dr. José Maria de Araujo
Ministériu Públiku	: Dra. Ivonia Maria Guterres
Defensór Públiku	: Dr. Manuel Amaral (Defensór Estajiáriu)
Ofisial Justisa	: Valente Filipe
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun maibe suspendidu

Iha 19 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli hala'o julgamentu ba kazu kríme ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu DG hasoru nia feen, ne`ebé akontese iha Distritu Díli.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 3 Marsu 2013, arguidu buti lezada nia kakorok, ibun no soe ba kama leten no kontinua rasta lezada nia ain tun ba rai. Kazu ne'e akontese tanba lezada la hare sira nia oan feto ne'ebé toba iha kama ninin.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu arguidu konfesa totalmente faktus ne'ebé konsta iha akuzasaun no manifesta nia arrependimentu ba nia hahalok no promete sei la halo tan iha futuru. Depoisde rona arguidu tribunál presindi audiénsia.

Iha alegasaun, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 no suspende ba tinan 1. Defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé kaman ba arguidu ho konsiderasaun ba sirkustánsia atenuante sira ne'ebé produz durante julgamento.

Bazeia ba faktu provadus hirak ne'e, tribunál konklui hodi kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 maibe suspende ba tinan 1.

8. Ofensa integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 30/2013/TDD.

Juis	: Dr. Antonino Gonçalves
Ministériu Públiku	: Dr. Mateus Nessi
Defeza	: Dr. Afonso G. Fatima : Dr. Joãozito Cardoso (Advogado privadu)
Ofisiál Justisa	: Giami Daus
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 25 Setembru 2013, Tribunál Distritál Díli hala'o leitura sentensa ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu AT hasoru nia feen, iha Distritu Díli.

Ministériu Públiku akuza katak iha 25 Abril 2012, iha tuku 11:30 kalan, arguidu tuku dala rua iha vítima nia ulun sorin karuk, tebe dala tolu iha ain kelen sorin karuk to'o monu ba rai no sama iha kotuk laran. Aktu ne'e kauzaлезada hetan bubu iha kelen no kotuk laran. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba deskonfia arguidu tau foto iha telefone laran noлезада goza dehan se foto ki'ik mak ne'e entaun lori mai para ajudaлезада. Tanba ne'e mak arguidu nervozu no halo agresaun baлезада.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 3 alinea (a) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia julgamento, arguidu hili direitu nonook no tribunál konfirma hoлезада atu hatene lolos kona-ba faktu sira ne'e.

Iha audiénsiaлезада deklara katak arguidu komete duni aktu ne'e hasoruлезада tuir saida mak haktuir iha akuzasaun. Maske nune'e,лезада deklara katak agora sira dame malu no hela hamutuk hanesan bai-bain.

Iha alegasaun finál Ministériu Públiku husu ba tribunál atu fó pena ne'ebé mak justu ba arguidu bazea ba sirkunstansia atenuante sira ne'ebé produz ona durante julgamento. Defeza hanoin katak arguidu mós konfesa ona faktus no arrepende ba nia hahalok, nune'e husu ba tribunál atu fó pena admoestasaun ba arguidu.

Depois avalia faktus provadu sira durante julgamento, tribunál konklui hodi kondena arguidu selu multa US\$ 90,00 no wanhira arguidu la kumpri pena multa ne'e, arguidu sei ba kumpri pena alternativa loron 60 iha prizaun.

9. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 101/Crm.S/2013/TDB

Juis	: Dr. Afonso Carmona
Ministériu Públiku	: Dr. Baltazar Ramós
Defeza	: Dr. Rui Manuel Guterres
Ofisial Justisa	: Helder Vinhas
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 11 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau hala'o julgamentu ba kazu kríme ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika envolve arguidu LSR hasoru nia feen, iha Distritu Viqueque.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 1 Abril 2012, arguidu hader husi toba fatin hodi ai ida baku dala rua ihaлезada nia liman, tuku dala ida ihainezada nia reen toos, apertainezada nia kakorok no riba ba rai, habitinezada nia oin ho nia ain rua no baku tan ihainezada nia hirus matan.

Aktu hirak ne'e kauza vítima sofre moras iha ninia isin lolon tomak no hirus matan. Kazu ne'e akontese tanbainezada baku sira-nia oan.

Relasiona ho aktu hirak ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu arguidu konfesa faktus ne`ebé akuza husi Ministériu Públiku, arrepende nia hahalok no deklara katak sei la halo tan iha futuru. Depoisde rona arguidu nia deklarasaun, tribunál continua ho alegasaun finál.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 no suspende ba tinan 2. Defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne`ebé kamaan ba arguidu tanba ho konsiderasaun ba sirkustánsia atenuante sira ne`ebé produz durante julgamentu.

Bazea faktu provadus sira ne'e, tribunál konklui no kondena arguidu ho pena multa US\$ 45.00 fiksa mós pena alternativa durante loron 60 prizaun sekuandu arguidu la kumpri pena multa.

10. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 89/Crm.S/2013/TDB

Juis	: Dr. Afonso Carmona
Ministériu Públiku	: Dr. Baltazar Ramós
Defeza	: Dr. Rui Manuel Guterres
Ofisial Justisa	: Martina da Costa
Konkluzaun	: Pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 no selu kustu judisiál US\$ 20.00

Iha 12 Setembru 2013, Tribuná Distritál Baucau, prezide leitura sentensa no kondena arguidu SS ne'ebé pratika kríme hasoru nia feen ho pena prizaun tinan 1 maibe suspende ba tinan 1. Kazu ne'e akontese iha 1 Setembru 2012 iha Distritu Baucau.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba kríme ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Tribunál konsidera faktu hotu-hotu provadu tuir konfisaun arguidu nian. Bazeia ba faktu sira ne'ebé produz durante julgamentu no konsiderasaun ba sirkustansia atenuante jeral sira, tribunál konklui nia desizaun hodi kondena arguidu ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 no selu kustas judisial ho US\$20,00.

11. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 40/Crm.S/2013/TDB

Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui (Juis Estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Baltazar Ramós
Defeza	: Dr. Grigorio de Lima
Ofisial Justisa	: Helder Vinhas
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa US\$ 45.00

Iha 16 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau kondena arguidu VP ne'ebé pratika kríme hasoru nia feen). iha Distritu Lautem.

Ministériu Públiku akuza katak, iha dia 5 Juñu 2012, arguidu tuku dala 1 iha lezada nia matan fukun no kotuk laran, rezulta lezada sofre kanek iha matan fukun. Motivu husi akontesimentu ne`e, tanba arguidu ba buka nia karau ne`eb'e lakon no tarde fila ba uma

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika. Tribunal provakatak arguidu tuku dala 1 iha lezada nia matan fukun no kotuk laran rezulta lezada sofre kanek iha matan fukun.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e, tribunál konklui hodi kondena arguidu ho pena multa US\$ 45.00 no kada loron sei selu US\$ 0.50 centavus durante loron 90. Wainhira arguidu la kumpri pena multa ne'e arguidu sei hetan pena alternativu loron 60 iha prizaun.

12. Violasauñ seksuál agravadu ho natureza insestu-Nú. Prosesu: 35/Crm.C/2013/TDB

Juis	: Dra. Angela Faria Belo no Dr. Hugo da Cruz Pui (Juis Estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Aderito Tilman
Defeza	: Dr. Grigorio de Lima
Ofisial Justisa	: Virgilio Freitas
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun tinan 18

Iha 18 Setembru 2013 Tribunál Distritál Baucau prezide leitura akordaun ba krime insestu no kondena arguidu ba tinan 18 prizaun tanba provadu komete violasauñ seksuál agravadu hasoru nia oan rasik. Pena ne'e akumulasaun husi krime kontinuadu ne'ebé arguidu komete dala tolu hasoru vítima.

Tribunál konklui nia kondensaun ne'e bazeia ba faktu provadu sira ne'ebé tribunál produs liu husi konfisaun arguidu nian, deklarasaun lezada nian, relatório mediku.

Ministériu Públiku akuza katak, arguidu práтика violasaun seksuál kontra lezada dalatolu iha 3 Janeiru 2012, no tuir mai iha 3 no 6 Fevereiru 2012 no kauza lezada hetan isin rua. Krime ne'e ho natureza violénsia doméstika no insestu tanba arguidu mak lezada nia aman rasik.

Ministériu Públiku akuza arguidu ho artigu 172 kona-ba violasaun no artigu 173 alinea (d) Kódigu Penál kona-ba violasaun seksuál ho agravasaun no artigu 14 kona-ba krime kontinuadu.

Mesmu nune'e, Ministériu Públiku la konjuga ho provizaun Lei Kontra Violénsia Doméstika mezmu krime ne'e akontese iha situasaun familia nia laran.

Bazeia ba faktu provadu sira ne'e, tribunál konklui no kondena arguidu ho pena prizaun tinan 18.

13. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika, Nú. Prosesu: 113/Crm.S/2013/TDB

Juis	: Dr. Afonso Carmona
Ministériu Públiku	: Dr. Pascasio de Rosa Alves
Defeza	: Dr. Grigorio de Lima
Ofisial Justisa	: Sr. Helder Vinhas
Konkluzaun	: Kondena ho pena prizaun tinan 1 suspende ba tinan 1 no selu kustu judisiál US\$ 30.00

Iha 18 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau, julga arguidu JV ne'ebé komete kríme hasoru nia feen , iha Distritu Viqueque.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Outobru 2012, arguidu diskuti malu ho lezada iha fatin hein karau (ailaran), arguidu foti ai baku iha lezada nia rentoos dala ida no baku iha tilun-hun dala ida. Iha lokraik depoisde fila husi hein karau to'o iha uma, arguidu kontinua foti ai ida tuda lezada kona iha liman los no tuku tan iha lezada nia kabas.

Aktu ne'e resulta vítima sofre moras no bubu iha matan fukun, reen toos, kabas no kanek iha liman. Motivu husi akontesimentu ne'e tanbá lezada deskonfia arguidu ba feto seluk.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Arguidu confesa totálmente faktu ne'ebé konsta iha akuzasaun, arrepende nia hahalok no deklara katak sei la repete tan iha futuru.

Iha alegasaun Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ba fulan 5 tanbá arguidu confesa faktus, hatudu arependementu no diak malu ona ho lezada.

Iha parte seluk, defeza husu atu absolve arguidu tanbá arguidu kolabora deskobre verdade, arrepende nia hahalok, di'ak malu ho lezada, laiha antecedente kriminal no responsavel ba familia.

Depois rona tiha alegasaun finál, tribunál anunsia katak julgamentu leitura sentensa marka fali ba iha 26 Setembru 2013.

Tuir mai iha 26 Setembru, depoisde avalia faktus sira hotu ne'ebé produz durante julgamentu, tribunal konklui hodi kondena arguidu ba prizaun tinan 1 no suspende ba tinan 1, selu mós kustus judisiál US\$ 30.00.

14. Maus tratus ba kónjuje ho Nú. Prosesu: 46/Crm.C/2013/TDB

Juis	: Dr. Hugo da Cruz Pui (Juis Estajiáriu)
	: Dr. José Gonçalves
	: Dra. Ângela Faria Belo
Ministériu Públiku	: Dr. Baltazar Ramós
Defeza	: Dr. Grigorio de Lima
Ofisial Justisa	: Virgilio Freitas
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 18 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau julga arguidu JLX ne'ebé pratika kríme maus tratus hasoru nia kónjuje, iha Distritu Baucau.

Ministériu Públiku akuza katak iha 29 Agusto 2012 arguidu hirus lezada no tuku dala ida iha oin, tuku dala barak iha isin lolon, buti iha kakorok, riba ba rai no foti tudik atu sona maibe la realiza tanba lezada halai. Kazu ne'e akontese tanba lezada diskunfia arguidu ba feto seluk.

Ministeriu Públiku mós akuza katak antes akontesimentu ne'e, arguidu baku bebeik lezada maibé, lezada mak la ba halo denunsia hasoru nia.

Relasiona ho aktu sira ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 154 kódigu Penál kona-ba maus tratus ba kónjuje.

Iha audiénsia arguidu konfesa katak faktu ne'ebé mak konsta iha akuzasaun Ministériu Públiku ne'e loos hotu, arguidu mós deklara ba tribunál katak iha futuru sei la halo tan no arguidu deklara mós katak sira dame malu ona no arrepende nia hahalok.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho suspensaun ba prizaun durante tinan 2.

Entretantu iha defeza nia alegasaun finál husu ba tribunál atu fo pena ne'ebé adekuadu tuir arguidu nia hahalok, atu bele halo prevensaun iha futuru.

Depois rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali audiénsia atu rona leitura akordaun iha dia 30 Setembru 2013 tuku 14:30 loraik.

15. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 109/Crm.s/2013/TDB

Juis	: Dr. Afonso Carmona
Ministériu Públiku	: Dr. Pascasio de Rosa Alves
Defeza	: Dr. Rui Manuel Guterres
Ofisial Justisa	: Germano Ramós

**Konkluzaun
tinan 1**

: Kondena ho pena prizaun fulan 6 maibe suspende ba

Iha 24 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau hala'ó julgamentu ba kazu kríme ho natureza violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu FAV hasoru nia feen, iha Distritu Viqueque.

Ministériu Públiku akuza katak, iha loron 14 Novembru 2013, arguidu diskuti malu hoлезада, туку дала rua ihaлезада ния матан фукун нодала ида iha канурук. Акту ne'e rezultaлезада морас нобубу iha матан фукун ноканурук. Motivu ба akontesimentu ne'e tanbá arguidu fotiлезада ния осан \$.1.50 centavus iha картеира ларан.

Ministériu Públikuakuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ба integridade fizika simples kónjuga ho artigu 1, 2, 3 no 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu конфеса katak faktu ne'ebé Ministériu Públikuakuza los hotu нодоху iha tempu hanesan deklara katak ния arrepende ния hahalok, sira dame malu нодоху promete sei la repete iha futuru.

Iha alegasaun Ministériu Públikuhusu ба tribunál атаку kondena arguidu ho pena prizaun fulan 3 suspende ба fulan 6, tanbá arguidu kolabora di'ak ho tribunál hodi deskobre verdade.

Iha defeza ния alegasaun finál, husu ба tribunál атаку konsidera arguidu ния komportamentu diak sira hanesan конфеса kona-ba faktusira, arrepende ния hahalok нодоху responsavel uniku ба familia, tanba ne'e husu атаку fo pena ne'ebé kmaan.

Depois rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali audiénsia атаку rona leitura sentesa iha dia 1 Outobru 2013 туку 10 dader.

**16. Ofensa ба integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu:
84/Crm.S/2013/TDB**

Juis	: Dr. Afonso Carmona
Ministériu Públiku	: Dr. Baltazar Ramós
Defeza	: Dr. Rui Manuel Guterres
Ofisial Justisa	: Virgilio Freitas
Konkluzaun	: Sei kontinua prosesu

Iha 24 Setembru 2013, Tribunál Distritál Baucau hala'ó julgamentu ба kazu kríme ofensa ба integridade fizika simples ho natureza violénsia doméstika. Kazu ne'e involve arguidu FR hasoru ния feen), iha Distritu Viqueque.

Ministériu Públikuakuza katak iha 19 Janeriu 2011, arguidu lori nu'u kelen baku дала barak ihaлезада ния isin lolon. Agresaun ne'e kauzaлезада sofre морас нодетан iha isin lolon. Kazu ne'e akontese tanbá arguidu harukaлезада ба сosa malus нодоху osan restu sosa fali kadernu.

Iha audénsia julgamentu arguidu конфеса total faktus iha akuzasaun, arrepende ninia hahalok нодоху deklara katak sira di'ak malu ona.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples kónjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun fulan 6 suspende ba tinan 1. Defeza husu ba tribunál aplika pena suspensaun ne'ebé kmaan ba arguidu.

Depois rona tiha alegasaun husi parte sira, tribunál marka fali julgamentu ba leitura sentensa iha 8 Outobru 2013, iha tuku 10:00 dadersan.

17. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 103/2013/TDS

Juis	: Dr. Constâncio Barros Basmery
Ministériu Públiku	: Dra. Benvinda do Rosario
Defeza	: Dr. Marçal Mascarenhas
Ofisiál Justisa	: Agustina das Neves Gama
Konkluzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 20 Setembru 2013,Tribunál Distritál Suai hala'o julgamentu ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve arguidu GU hasoru nia feen), iha Distritu Suai.

Ministériu Públiku akuza katak iha 25 Fevereiru 2013, tuku 02:30 lokraik, arguidu kaer lezada nia liman karuk , rasta no hamonu ba rai. Aktu hira ne'e kauza lezada nia liman loos nakles no ran. Kazu ne'e akontese tanba arguidu diskonfia lezada sai ho mane seluk, mesmu lezada sai ho nia oan sira ba tos ko'a dut hodi fohan karau.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 35 alinea (b) Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha julgamentu arguidu hili direitu nonok. no tribunál konfirma fali ho lezada no deklara katak faktus sira iha akuzasaun laran ne'e los. Maibe lezada mós deklara katak sira rezolve ona kazu ne'e no arguidu husu ona desculpa ba lezada no promete sei la halo tan iha futuru.

Iha alegasaun finál Ministériu Públiku husu ba tribunál atu aplika pena prizaun tinan 2 no suspende ba tinan 4 tanba arguidu iha antecedente kriminal. Iha parte seluk, defeza konsidera katak arguidu no lezada di'ak malu no hela hamutuk, husu ba tribunál aplika suspensaun pena ne'ebé kamaan.

Bázeia ba faktus provadu durante julgamentu, tribunál konklui hodi aplika pena multa US\$ 180.00 no kada loron sei selu US\$ 2.00 durante loron 90 nian laran. Maibe se arguidu la selu multa ne'e sei kumpri pena prizaun durante loron 60.

18. Violasauñ seksuál agravadu ho natureza insestu Nú. Prosesu: 154/2013/TDS.

Juis (Rep. Koletivu)	: Dr. Costâncio Barros Basmery
Ministériu Públiku	: Dr. Felisminio G. Cardoso no Dra. Benvinda do Rosario
Defeza	: Dr. Marçal Mascarenhas
Ofisiál Justisa	: Terensio Abel
Konluzaun	: Kondena ho pena prizaun tinan 8

Iha 20 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai prezide leitura akordaun ba kríme inestu no kondena arguidu ba tinan 8 iha prizaun tanba provadu komete violasaun seksuál agravadu hasoru nia subrinha rasik.

Ministériu Públiku akuza katak arguidu práтика violasaun seksuál agravadu dala sanulu hasoru lezada iha fulan Jullu 2010 nia laran. Durante iha kalan boot arguidu sempre tama bebeik ba lezada nia kuartu laran ho ameasa no obriga hodi halo relasaun seksuál ho lezada kauza lezada hetan isin rua.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 172 ho 173 alinea (d) Kódigu Penál kona-ba agravasaun, konjuga ho artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia julgamentu arguidu confesa ba tribunál katak faktus sira ne'ebé mak konsta iha akuzasaun loos hotu.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál aplika pena prizaun tinan 10 ba arguidu atu iha futuru labele komete tan. Defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé mak kaman ba arguidu.

Bazeia ba faktus ne'ebé provadus durante julgamentu, tribunál konklui hodi aplika pena prizaun tinan 8 ba arguidu.

19. Kazu ofensa integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika- Nú. Prosesu: 201/PEN/2013/TDS

Juis	: Dr. Constâncio Basmery
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio Tavares
Defeza	: Dr. Marçal Mascarenhas
Ofisial justisa	: Blasius Gomes
Konkluaun	: Kondena ho pena multa

Iha 25 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai kondena pena multa ba arguidu S ne'ebé pratika kríme ofensa ba integridade fizika simples hasoru nia feen), iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak, arguidu hirus no baku lezada no rasta lezada monu kona iha lesu no rezulta lezada hetan moras iha kidan.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 alinea (d) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu konfesa sira hotu, maibe iha tempu hanesan lezada deklara katak agora sira diak malu ona no rezolve tuir kultura fó sala ona ba-malu hodi husu deskulpa tuir tradisaun uma-mane no mane foun.

Arguidu deklara katak iha momentu ne'ebá arguidu fó osan US\$ 100.00 no konsidera ekilibriu hanesan karau ida no belak ida.

Iha alegasaun Ministériu Públiku husu ba tribunál aplika pena multa, maibe se la kumpri sei kondena ba prizaun. Defeza husu ba tribunál fó pena ne'ebé favoravel ba arguidu.

Bazeia ba faktus ne'ebé produs durante julgamentu, tribunál konklui no kondena arguidu ho pena multa US\$ 180.00 ne'ebé koresponde ba loron 60 no selu kustu judisial US\$ 30.00. Maibe se arguidu la kumpri pena multa, sei ba kumpri prizaun loron 40.

20. Violasau Seksuál-Nú. Prosesu: 127/2008/TDS

Juis	: Dra. Florencia Freitas.
	: Dr. Pedro Raposo Figueiredo (Juis Internasional)
	: Dr. Argentino Maria Nunes (Juis Estajiáriu)
Ministériu Públiku	: Dr. Felisminio Cardoso (Prokuradór Internasional)
Defeza	: Dr. João Hendrique
Konkluzaun	: Sei Kontinua prosesu

Iha 25 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai hala'o julgamentu ba kazu violasau seksuál ne'ebé involve arguidu CM hasoru lezada ho idade tinan 16.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 18 April 2008, arguidu tama iha lezada ninia kuartu laran, hare lezada toba dukur, arguidu loke lezada ninia kalsa no halo relasaun seksuál hasoru lezada. Wainhira lezada hakfodak nia hare arguidu toba besik nia sorin, lori katana ameasa lezada labele keixa ba ninia ama ho nia avo.

Iha dia 19 Maiu 2008, arguidu tama fali ba kuartu laran hodi lamas lezada ninia kalsa oin, lezada hakfodak no arguidu dehan nia buka iskeiru tanba ahi mate. Maibe lezada husu tanbasa buka iskeiru maibe tenke too ba nia kalsa. Lezada deklara katak iha akontesimentu primeiru, lezada toba dukur wainhira nia hakfodak nia hare arguidu toba iha nia sorin no nia mós hare nia kalsa laran ho ko'or mean.

Relasiona ho aktu hirak ne'e, Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 172 Kódigu Penál kona-ba violasau seksuál.

Iha julgamentu arguidu deklara katak akuzasaun balu lo'os balu la lo'os. Arguidu deklara katak nia la ameasa lezada. Iha julgamentu arguidu arrepende nia hahalok no deklara katak sei la halo tan iha futuru.

Depois de rona arguidu, konfirma ho lezada deklara katak arguidu halo duni relasaun seksuál ho vítima ho ameasa.

Testemuña sira ho inisial BM,CME no MM depoimentu katak sira la hare ho matan, maibe depoisde akontesementu lezada ho nia inan ba fo hatene ba testamuña sira katak arguidu halo ona violasaun seksuál hasoru lazada.

Iha alegasaun finál, Ministériu Públiku husu ba tribunál atu kondena arguidu ho pena prizaun tinan 7. Husi parte defeza husu ba tribunál atu aplika pena ne'ebé kaman ba arguidu tanba ho konsiderasaun ba sirkustánsia atenuante sira ne'ebé produz durante julgamentu.

Depois rona tiha alegasaun husi paret sira, tribunál anunsia julgamentu ba leitura akordaun ba fali iha loron 10 Outubru 2013 tuku 9 dadersan.

21. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 139/PEN/2013/TDS

Juis : Dr. Constâncio Barros Basmetry

Ministériu Públiku : Dr. Antonio Tavares

Defeza : Dr. Marçal Mascarenhas

Ofisial justisa : Blasius Gomes

Konkluzaun : Kondena ho pena multa

Iha 25 no 26 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai liu husi julgamentu movél prezide leitura sentensa ba kazu violénsia doméstika ne'ebé involve LH hasoru nia feen, iha Sub-distritu Maliana.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 9 Novembru 2012, arguidu basa dala rua iha hasan karuk no los no trataaat lezada hafoin kontinua basa dala tolu iha hasan karuk no los no matan fukun. Aleinde ne'e arguidu obriga lezada husu desculpa ba nia. Motivu husi akontesimentu ne'e tanba arguidu nervozu lezada ba buka nia iha servisu fatin.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 alinea (d) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu hili direítu nonok. Depoisde rona lezada nia depoimentu, arguidu rekoñese faktus sira iha akuzasaun no promete sei la halo tan hahalok hanesan wainhira nia kaben fali ho foto seluk.

Iha alegasaun Ministériu Públiku haktuir katak la duvida ho faktus ne'ebé imputa ba arguidu, tanba ne'e husu ba tribunál kondena arguidu ho pena multa.

Depois avalia faktus sira ne'e hotu, tribunál konklui hodi kondena arguidu ho pena multa US\$ 360.00 no kada loron sei selu US\$ 3.00 durante loron 120 nia laran. Tribunál fiksa mós pena alternativa, wainhira la kumpri pena multa, sei ba prizaun loron 80 no selu taxa justisa US\$ 30,00.

21. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika Nú. Prosesu: 78/PEN/2013/TDS

Juis : Dr. Constancio Barros Basmetry

Ministériu Públiku : Dr. Antonio Tavares

Defeza	: Dr. Marçal Mascarenhas no João Hendrique Carvalho
Ofisial justisa	: Blasius Gomes
Konklzaun	: Kondena ho pena multa

Iha 25 no 26 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai julga no kondena arguidu MdCC ho pena multa tanba provadu pratika kríme ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen kiik). Aleinde ne'e, tribunál mós omologa arguida nia feen boot) tanba lezada husu dezisténsia. Iha akordu dame ne'e, arguida sei entrega fahi ida ba atu taka lezada nia kanek. Kazu ne'e akontese iha Distritu Manufahi.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 16 Dezembru 2011, arguidu basa lezada ne'ebé nu'udar arguidu nia nia feen kiik no basa dala ida arguida (feen bo`ot), tanba sira istori malu iha arguidu nia feton nia uma.

Depoisde ne'e arguidu ho arguida (feen boot) ataka lisuk lezada (feen kiik), arguida hasai lezada nia roupa laran no arguidu kaer lezada nia ulun no tuku dala barak iha lezada nia oin lulik (orgaun seksual0 no tebe dala ida iha kidan. Aktu hirak ne'e kauza lezada sofre ran sai barak. .

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2 no 3 alinea (d) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiénsia arguidu rekuza faktus iha akuzasaun no hatudu nia komportamentu ladiak. Tanba ne'e, juis halo xamada atensaun dala tolu arguidu nafatin komporta ladiak iha audiénsia, nune'e, tribunál haruka detein iha sella polisia durante minutu 10.

Rona tiha deklarasaun arguidu no depoimentu lezada, tribunál hasai arguidu ba tuir julgamentu. Atu remata julgamentu arguidu rekoñese faktu iha akuzasaun los.

Iha audiénsia arguidu promete sei fó karau vaka ida hanesan indemnizasaun ba lezada, iha parte seluk arguida no lezada dame-malu no promete sei la hirus malu, prontu moris poligami ho arguidu.

Iha alegasaun Ministériu Públiku konsidera katak faktu hotu provadu, tanba ne'e husu ba tribunál aplika multa ba arguidu. Defeza mós konkorda ho Ministériu Públiku aplika multa.

Depois avalia faktus sira ne'e hotu, tribunál konklui hodi kondena arguidu ho pena multa US\$ 360 no kada loron sei selu US\$ 3 durante loron 120 nia laran.

Tribunál mós fiksa pena alternativa, wainhira la kumpri pena multa, sei ba prizaun loron 80 no selu taxa justisa US\$30.

22. Ofensa ba integridade fízika simples ho natureza violénsia doméstika-Nú. Prosesu: 81/PEN/2013/TDS

Juiz/a	: Dra. Florencia Freitas
Ministériu Públiku	: Dr. Antonio Tavares
Defeza	: Dr. João Hendrique Carvalho
Ofisial justisa	: Blasius Gomes
Konkluaun	: Kondena ho pena multa US\$ 30.00.

Iha 26 Setembru 2013, Tribunál Distritál Suai kondena pena multa ba arguidu AG ne'ebé pratika kríme ofensa ba integridade fízika simples hasoru nia feen no kuñada, ne'ebé akontese iha Distritu Bobonaro.

Ministériu Públiku akuza katak, iha 18 Novembru 2012, arguidu tolok, dudu lezada (nia kuñada monu no basa nia feen too monu ba rai. Motivu husi akontesimentu tanba arguidu la satisfas lezada diskute malu ho arguidu nia tiun.

Ministériu Públiku akuza arguidu kontra artigu 145 Kódigu Penál kona-ba ofensa ba integridade fízika simples konjuga ho artigu 2, 3 alinea (d) no artigu 35 Lei Kontra Violénsia Doméstika.

Iha audiensia arguidu konfesa no reforsa liu tan husi ho lezada nain rua. Mesmu nune'e, tribunál kontinua hakarak rona tan husi testemuña sira, maibé rekuza fó depoimentu tanba iha relasaun axedente no dexedente.

Iha alegasaun, Ministériu Públiku konsidera faktu sira hot-hotu provadu, tanba ne'e husu ba tribunál atu aplika multa no pena alternativa.

Defeza haktuir katak tanba arguidu manifesta nia arrependimentu no hatudu komportamentu diak durante julagmentu husu tribunál atu aplika pena suspensaun tanba adekuadu liu ba arguidu.

Depois avalia ba faktus sira ne'e hotu, tribunál konklui hodi fo pena multa US\$ 30,00 no kada loron ida sei selu US\$ 0.50 centavus durante loron 60.

Tribunál mós fo pena alternativa, wainhira la kumpri pena multa sei ba prizaun loron 40 no selu taxa justisa US\$ 50.00.

Atu hetan informasaun kle'an liután favór kontaktu:

Luis de Oliveira Sampaio

Diretor Ezekutivu JSMP

Diresaun e-mail: luis@jsmp.minihub.org

info@jsmp.minihub.org

Telefone: 3323883|77295795 Website: www.jsmp.tl

Facebook: www.facebook.com/timorleste.jsmp

Twitter: @JSMPtl